

Consolidated TEXT

produced by the **CONSLEG** system

of the Office for Official Publications of the European Communities

CONSLEG: 2002R0310 — 30/04/2003

Number of pages: 14



This document is meant purely as a documentation tool and the institutions do not assume any liability for its contents

► B

**COUNCIL REGULATION (EC) No 310/2002
of 18 February 2002
concerning certain restrictive measures in respect of Zimbabwe**

(OJ L 50, 21.2.2002, p. 4)

Amended by:

	Official Journal		
	No	page	date
► <u>M1</u> Commission Regulation (EC) No 1224/2002 of 8 July 2002	L 179	10	9.7.2002
► <u>M2</u> Commission Regulation (EC) No 1345/2002 of 24 July 2002	L 196	28	25.7.2002
► <u>M3</u> Commission Regulation (EC) No 1643/2002 of 13 September 2002	L 247	22	14.9.2002
► <u>M4</u> Commission Regulation (EC) No 743/2003 of 28 April 2003	L 106	18	29.4.2003

**COUNCIL REGULATION (EC) No 310/2002****of 18 February 2002****concerning certain restrictive measures in respect of Zimbabwe**

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty establishing the European Community, and in particular Articles 60 and 301 thereof,

Having regard to Council Common Position 2002/145/CFSP of 18 February 2002 concerning restrictive measures against Zimbabwe ⁽¹⁾,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas:

- (1) The Council has expressed serious concern about the situation in Zimbabwe, in particular the recent escalation of violence and intimidation of political opponents and the harassment of the independent press. It has noted that the Government of Zimbabwe has not taken effective measures to improve the situation as called for by the European Council in Laeken last December.
- (2) The Council has assessed that the Government of Zimbabwe continues to engage in serious violations of human rights and of the freedom of opinion, of association and of peaceful assembly. Therefore, for as long as the violations occur, the Council deems it necessary to introduce restrictive measures against the government of Zimbabwe and those who bear a wide responsibility for such violations.
- (3) Therefore, Common Position 2002/145/CFSP provides that certain restrictive measures will be taken in respect of Zimbabwe, in particular the freezing of funds, financial assets or economic resources of individual members of the Government and natural or legal persons associated with them as well as a ban on exports on repression equipment and a ban on technical advice, assistance or training related to military activities.
- (4) These measures fall under the scope of the Treaty and, therefore, notably with a view to avoiding distortion of competition, Community legislation is necessary to implement the said measures as far as the territory of the Community is concerned. For the purpose of this Regulation, the territory of the Community is deemed to encompass the territories of the Member States to which the Treaty is applicable, under the conditions laid down in that Treaty,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For the purpose of this Regulation:

1. 'Funds, other financial assets or economic resources' means assets of every kind, whether tangible or intangible, movable or immovable, however acquired, and legal documents or instruments in any form, including electronic or digital, evidencing title to, or interest in, such assets, including, but not limited to, bank credits, travellers' cheques, bank cheques, money orders, shares, securities, bonds, drafts and letters of credit;
2. 'freezing of funds, other financial assets or economic resources' means: preventing any move, transfer, alteration, use of or dealing with funds in any way that would result in any change in their volume, amount, location, ownership, possession, character, destina-

⁽¹⁾ See page 1 of this Official Journal.

▼B

tion or other change that would enable the use of the funds, including portfolio management.

Article 2

1. All funds, other financial assets or economic resources belonging to individual members of the Government of Zimbabwe and to any natural or legal persons, entities or bodies associated with them as listed in Annex I, shall be frozen.
2. No funds, financial assets or economic resources shall be made available directly or indirectly to or for the benefit of natural or legal persons, entities or bodies listed in Annex I.

Article 3

1. Without prejudice to the applicable rules concerning reporting, confidentiality and professional secrecy and to the provisions of Article 284 of the Treaty, natural and legal persons, entities and bodies shall:

- (a) provide immediately any information which would facilitate compliance with this Regulation, such as accounts and amounts frozen in accordance with Article 2 to the competent authorities of the Member States listed in Annex III where they are resident or located, and to the Commission.

In particular, available information in respect of funds, financial assets or economic resources owned or controlled by persons listed in Annex I during the period of six months before the entry into force of this Regulation shall be provided;

- (b) cooperate with the competent authorities listed in Annex III in any verification of this information.
2. Any information provided or received in accordance with this Article shall be used only for the purposes for which it was provided or received.
 3. Any additional information directly received by the Commission shall be made available to the competent authorities of the Member States concerned.

Article 4

Article 2 shall not apply to:

- (a) the crediting of frozen accounts on the condition that any additions shall be frozen;
- (b) the use of frozen funds for:
 - essential human needs of a natural person included in Annex I such as payments for foodstuffs, medicines, the rent or mortgage for the family residence and fees and charges concerning medical treatment of members of that family, to be fulfilled within the Community;
 - payment of taxes, compulsory insurance premiums and fees for public utility services such as gas, water, electricity and telecommunications to be paid in the Community;
 - payment of charges due to a financial institution in the Community for the maintenance of accounts.

The Commission shall be informed of any payment made under this Article and of conclusive evidence of the fulfilment of the conditions and the purposes. Such evidence shall be kept available for at least five years for inspection by competent authorities.

Article 5

1. Notwithstanding the provisions of Article 2 and with a view to the protection of the interests of the Community, which include the

▼B

interests of its citizens and residents, the competent authorities of a Member State may grant specific authorisations:

- to unfreeze funds, other financial assets or other economic resources,
- to make funds, other financial assets or other economic resources available to a person, entity or body included in the list referred to in Article 2(2),

after consultation with the other Member States and the Commission in accordance with paragraph 2.

2. A competent authority which receives a request for an authorisation referred to in paragraph 1 shall notify the competent authorities of the other Member States and the Commission, as listed in Annex III, of the grounds on which it intends to either reject the request or grant a specific authorisation.

The competent authority which intends to grant a specific authorisation shall take due account of comments made within two weeks by other Member States and the Commission.

Article 6

Without prejudice to the powers of the Member States in the exercise of their public authority, the provision to Zimbabwe of technical training or assistance related to the provision, manufacture, maintenance or use of arms and related material of all types, including weapons and ammunition, military vehicles and equipment, paramilitary equipment, and spare parts for the aforementioned shall be prohibited.

Article 7

1. It shall be prohibited, knowingly and intentionally, to sell, supply, export or ship, directly or indirectly, equipment which might be used for internal repression as listed in Annex II to any natural or legal person, entity or body in Zimbabwe or for the purpose of any business carried on in or operated from the territory of Zimbabwe.

2. Paragraph 1 shall not apply to supplies of non-lethal military equipment intended solely for humanitarian or protective use, and related technical assistance or training, nor shall they apply to protective clothing, including flak jackets and military helmets, temporarily exported to Zimbabwe by United Nations personnel, representatives of the media and humanitarian and development workers and associated personnel for their personal use only.

Article 8

The Commission shall be empowered to amend:

- Annex I on the basis of decisions in respect of the Annex of Common Position 2002/145/CFSP, and
- Annex III on the basis of information supplied by the Member States.

Article 9

The participation, knowingly and intentionally, in related activities the object or effect of which is, directly or indirectly to promote the transactions or activities referred to in Articles 2, 6 and 7 or to circumvent the provisions of this Regulation shall be prohibited.

Article 10

The Commission and the Member States shall immediately inform each other of the measures taken under this Regulation and shall supply each other with relevant information at their disposal in connection with this Regulation, in particular information in respect of violation and enforcement problems and judgements handed down by national courts.

▼B*Article 11*

Each Member State shall determine the sanctions to be imposed where the provisions of this Regulation are infringed. Such sanctions shall be effective, proportionate and dissuasive.

Article 12

This Regulation shall apply:

- within the territory of the Community, including its airspace,
- on board any aircraft or any vessel under the jurisdiction of a Member State,
- to any person elsewhere who is a national of a Member State, and
- to any legal person, entity or body which is incorporated or constituted under the law of a Member State.

Article 13

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall apply for a renewable 12 months' period after that date.

It shall be kept under constant review.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

▼ M2

ANNEX I

▼ M3**List of persons, entities and bodies referred to in Article 2 of Council Regulation (EC) No 310/2002**

- | | |
|------------------------------|--|
| 1. Mugabe, Robert Gabriel | President, born 21.2.1924, Kutama |
| 2. Buka, Flora | Minister of State for Land Reform Programme (former Minister of State in Vice President Muzenda's Office), born 25.2.1968 |
| 3. Charamba, George | Information Minister's Permanent Secretary and Spokesman |
| 4. Charumbira, Fortune | Deputy Minister for Local Government, Public Works and National Housing, born 10.6.1962 |
| 5. Chigwedere, Aeneas | Education, Sports and Culture Minister, born 25.11.1939 |
| 6. Chihuri, Augustine | Commissioner (Police), born 10.3.1953 |
| 7. Chikowore, Enos | Secretary for Land and Resettlement, born 1936 |
| 8. Chinamasa, Patrick | Justice Minister, born 25.1.1947 |
| 9. Chindori-Chininga, Edward | Mines and Energy Minister, born 14.3.1955 |
| 10. Chiwenga, Constantine | Lt Gen (Army), born 25.8.1956 |
| 11. Chiwewe, Willard | Ministry of Foreign Affairs Senior Secretary, born 19.3.1949 |
| 12. Chombo, Ignatius | Local Govt Minister, born 1.8.1952 |
| 13. Dabengwa, Dumiso | Senior Committee Member, born 1939 |
| 14. Goche, Nicholas | Security Minister, born 1.8.1946 |
| 15. Gumbo, Rugare | Deputy Minister, Home Affairs, born 8.3.1940 |
| 16. Hove, Richard | Secretary for Economic Affairs, born 1935 |
| 17. Karimanzira, David | Secretary for Finance, born 25.5.1947 |
| 18. Kasukuwere, Saviour | Deputy-Secretary for Youth Affairs, born 23.10.1970 |
| 19. Kuruneri, Christopher | Deputy Minister, Finance and Economic Development, born 4.4.1949 |
| 20. Lesabe, Thenjiwe | Secretary for Women's Affairs, born 1933 |
| 21. Machaya, Jaison | Deputy Minister for Mines and Mining Development, born 13.6.1952 |
| 22. Made, Joseph | Agricultural Minister, born 21.11.1954 |
| 23. Madzongwe, Edna | Deputy-Secretary for Production and Labour, born 11.7.1943 |
| 24. Mahofa, Shuvai | Deputy Minister for Youth Development, Gender and Employment Creation, born 4.4.1941 |
| 25. Makoni, Simbarashe | Minister of Finance, born 22.3.1950 |
| 26. Malinga, Joshua | Politburo Deputy Secretary, Deputy-Secretary for Disabled and Disadvantaged, born 28.4.1944 |
| 27. Mangwana, Paul | Minister of State for Enterprises and Parastatals (former Deputy Minister, Justice, Legal and Parliamentary Affairs), born 10.8.1961 |
| 28. Mangwende, Witness | Minister for Transport and Communications (former Deputy-Secretary for Administration), born 15.10.1946 |
| 29. Manyika, Elliot | Youth Minister, born 30.7.1955 |

▼ **M3**

- | | |
|---------------------------------|---|
| 30. Manyonda, Kenneth | Deputy Minister for Industry and International Trade, born 10.8.1934 |
| 31. Marumahoko, Reuben | Deputy Minister for Energy and Power Development, born 4.4.1948 |
| 32. Masuku, Angeline | Politburo Secretary, Secretary for Disabled and Disadvantaged Person's Welfare, born 14.10.1936 |
| 33. Mathuthu, T | Deputy-Secretary for Transport and Social Welfare |
| 34. Midzi, Amos Bernard Muvenga | Minister for Energy and Power Development, born 4.7.1952 |
| 35. Mnangagwa, Emmerson | Parliamentary Speaker, born 15.9.1946 |
| 36. Mobeshora, Swithun | Transport and Communications Minister, born 20.8.1945 |
| 37. Mohadi, Kembo | Minister for Home Affairs (former Deputy Minister of Local Government, Public Works and National Housing), born 15.11.1949 |
| 38. Moyo, Jonathan | Information Minister, born 12.1.1957 |
| 39. Moyo, July | Public Service, Labour and Social Welfare Minister, born 7.5.1950 |
| 40. Moyo, Simon Khaya | Deputy-Secretary for Legal Affairs, born 1945 |
| 41. Mpofu, Obert | Deputy-Secretary for National Security, born 12.10.1951 |
| 42. Msika, Joseph | Vice President, born 6.12.1923 |
| 43. Muchena, Olivia | Minister of State for Information and Publicity (former Minister of State in Vice-President Msika's Office), born 18.8.1946 |
| 44. Muchinguri, Oppah | Secretary for Gender and Culture, born 14.12.1958 |
| 45. Mudenge, Stan | Foreign Minister, born 17.12.1941, Zimutu Reserve |
| 46. Mugabe, Grace | Spouse of Robert Mugabe, born 23.7.1965 |
| 47. Mugabe, Sabina | Politburo Senior Committee Member, born 14.10.1934 |
| 48. Mujuru, Joyce | Minister for Rural Resources and Water, born 15.4.1955 |
| 49. Mujuru, Solomon | Senior Committee Member, born 1949 |
| 50. Mumbengegwi, Samuel | Higher Education and Technology Minister, born 23.10.1942 |
| 51. Murerwa, Herbert | Minister for Finance and Economic Development (former Minister for Industry and International Trade), born 31.7.1941 |
| 52. Mushohwe, Christopher | Deputy Minister, Transport and Communications, born 6.2.1954 |
| 53. Mutasa, Didymus | Secretary for External Relations, born 27.7.1935 |
| 54. Mutiwekuziva, Kenneth | Deputy Minister, Small and Medium Enterprises Development, born 27.5.1948 |
| 55. Muzenda, Vengesai Simon | Vice-President, born 28.10.1922 |
| 56. Muzenda, Tsitsi | Politburo Senior Committee Member, born 28.10.1922 |
| 57. Muzonzini, Elisha | Brig. (Intelligence), born 24.6.1957 |
| 58. Ncube, Abedinico | Deputy Minister, Foreign Affairs, born 13.10.1954 |
| 59. Ndlovu, Naison | Secretary for Production and Labour, born 22.10.1930 |

▼ **M3**

- | | |
|-------------------------|--|
| 60. Ndlovu, Sikhanyiso | Deputy-Secretary for Commissariat, born 20.9.1949 |
| 61. Nhema, Francis | Environment and Tourism Minister, born 17.4.1959 |
| 62. Nkomo, John | Special Affairs in the President's Office (former Home Affairs Minister), born 22.8.1934 |
| 63. Nkomo, Stephen | Senior Committee Member, born 1925 |
| 64. Nyoni, Sithembiso | Minister of Small and Medium Enterprises Development (former Minister of State, Informal Sector), born 20.9.1949 |
| 65. Parirenyatwa, David | Minister, Health and Child Welfare (former Deputy Minister), born 2.8.1950 |
| 66. Pote, S M | Deputy-Secretary for Gender and Culture |
| 67. Rusere, Tinos | Deputy Minister for Rural Resources and Water Development, born 10.5.1945 |
| 68. Sakupwanya, Stanley | Deputy-Secretary for Health and Child welfare |
| 69. Sekeramayi, Sidney | Defence Minister, born 30.3.1944 |
| 70. Shamuyarira, Nathan | Secretary for Information and Publicity, born 29.9.1928 |
| 71. Shiri, Perence | Air Marshal (Air Force), born 1.11.1955 |
| 72. Shumba, Isaiah | Deputy Minister, Education, Sports and Culture, born 3.1.1949 |
| 73. Sikhosana, Absolom | Politburo Secretary, Secretary for Youth Affairs |
| 74. Stamps, Timothy | Health and Child Welfare Minister, born 15.10.1936 |
| 75. Tawengwa, Solomon | Politburo Deputy Secretary, Deputy-Secretary for Finance, born 15.6.1940 |
| 76. Tungamirai, Josiah | Secretary for Employment and Indigenisation, born 8.10.1948 |
| 77. Utete, Charles | Cabinet Secretary, born 30.10.1938 |
| 78. Zimonte, Paradzai | Prisons chief |
| 79. Zvinavashe, Vitalis | General (CDS), born 1943 |



ANNEX II

Equipment for internal repression envisaged by Article 7

The list below does not comprise the articles that have been specially designed or modified for military use and that are covered by the arms embargo confirmed by Common Position 2002/145/CFSP.

Helmets providing ballistic protection, anti-riot helmets, anti-riot shields and ballistic shields and specially designed components therefor.

Specially designed fingerprint equipment.

Power controlled searchlights.

Construction equipment provided with ballistic protection.

Hunting knives.

Specially designed production equipment to make shotguns.

Ammunition hand-loading equipment.

Communications intercept devices.

Solid-state optical detectors.

Image-intensifier tubes.

Telescopic weapon sights.

Smooth-bore weapons and related ammunition, other than those specially designed for military use, and specially designed components therefor; except:

1. signal pistols;
2. air- and cartridge-powered guns designed as industrial tools or humane animal stunners.

Simulators for training in the use of firearms and specially designed or modified components and accessories therefor.

Bombs and grenades, other than those specially designed for military use, and specially designed components therefor.

Body armour, other than those manufactured to military standards or specifications, and specially designed components therefor.

All-wheel-drive utility vehicles capable of off-road use that have been manufactured or fitted with ballistic protection, and profiled armour for such vehicles.

Water cannon and specially designed or modified components therefor.

Vehicles equipped with a water cannon.

Vehicles specially designed or modified to be electrified to repel borders and components therefor specially designed or modified for that purpose.

Acoustic devices represented by the manufacturer or supplier as suitable for riot-control purposes, and specially designed components therefor.

Leg-irons, gang-chains, shackles and electric-shock belts, specially designed for restraining human beings; except:

- handcuffs for which the maximum overall dimension including chain does not exceed 240 mm when locked.

Portable devices designed or modified for the purpose of riot control or self-protection by the administration of an incapacitating substance (such as tear gas or pepper sprays), and specially designed components therefor.

Portable devices designed or modified for the purpose of riot control or self-protection by the administration of an electric shock (including electric-shocks batons, electric shock shields, stun guns and electric shock dart guns (tasers)) and components therefor specially designed or modified for that purpose.

Electronic equipment capable of detecting concealed explosives and specially designed components therefor; except:

- TV or X-ray inspection equipment.

Electronic jamming equipment specially designed to prevent the detonation by radio remote control of improvised devices and specially designed components therefor.

Equipment and devices specially designed to initiate explosions by electrical or non-electrical means, including firing sets, detonators, igniters, boosters and detonating cord, and specially designed components therefor; except:

- those specially designed for a specific commercial use consisting of the actuation or operation by explosive means of other equipment or devices the function of which is not the creation of explosions (e.g., car air-bag inflaters, electric-surge arresters of fire sprinkler actuators).

▼B

Equipment and devices designed for explosive ordnance disposal; except:

1. bomb blankets;
2. containers designed for folding objects known to be, or suspected of being improvised explosive devices.

Night vision and thermal imaging equipment and image intensifier tubes or solid state sensors therefor.

Software specially designed and technology required for all listed items.

Linear cutting explosive charges.

Explosives and related substances as follows:

- amatol,
- nitrocellulose (containing more than 12,5 % nitrogen),
- nitroglycol,
- pentaerythritol tetranitrate (PETN),
- picryl chloride,
- tinitorphenylmethylnitramine (tetryl),
- 2,4,6-trinitrotoluene (TNT)

Software specially designed and technology required for all listed items.

▼B

ANNEX III

List of competent authorities referred to in Article 3(1) and Article 5

▼M1

BELGIUM

Ministère des affaires économiques
Administration des relations économiques
Services Licences
Rue Général Leman 60
B-1040 Bruxelles
Tel (32)22 06 58 11
Fax (32)22 30 83 22

Ministère des finances
Trésorerie
Avenue des Arts 30
B-1040 Bruxelles
Fax (32-2) 233 7518
Tel (32-2) 233 81 11

▼B

DENMARK

Erhvervs- og Boligstyrelsen
Dahlerups Pakhus
Langelinie Alle 17
DK-2100 København Ø
Tel. (45) 35 46 60 00
Fax (45) 35 46 60 01

GERMANY

Deutsche Bundesbank
Postfach 100602
D-60006 Frankfurt/Main
Tel. (00-49-69) 95 66-01
Fax (00-49-69) 560 10 71

GREECE

— *For Capitals*

Ministry of National Economy
General Directorate of Economic Policy
5-7 Nikis str.
GR-101 80 Athens
Tel. (00-30-10) 333 27 81-2
Fax (00-30-10) 333 28 10, 333 27 93

Υπουργείο Εθνικής Οικονομίας
Γενική Διεύθυνση Οικονομικής Πολιτικής
Νίκης 5-7
GR-101 80 Αθήνα
Τηλ. (00-30-10) 333 27 81-2
Φαξ (00-30-10) 333 28 10, 333 27 93

— *For Trade sector*

Ministry of National Economy
General Directorate for Policy Planning and Implementation
1, Kornarou str.
GR-105 63 Athens
Tel. (00-30-10) 333 27 81-2
Fax (00-30-10) 333 28 10, 333 27 93

Υπουργείο Εθνικής Οικονομίας
Γενική Διεύθυνση Σχεδιασμού και Διαχείρισης Πολιτικής
Κορνάρου 1
GR-105 63 Αθήνα
Τηλ. (00-30-10) 333 27 81-2
Φαξ (00-30-10) 333 28 10, 333 27 93

SPAIN

Dirección General de Comercio e Inversiones
Subdirección General de Inversiones Exteriores
Ministerio de Economía

▼B

Paseo de la Castellana, 162
E-28046 Madrid
Tel. (00-34) 91 349 39 83
Fax (00-34) 91 349 35 62

Dirección General del Tesoro y Política Financiera
Subdirección General de Inspección y Control de Movimientos de Capitales
Ministerio de Economía
Paseo del Prado, 6
E-28014 Madrid
Tel. (00-34) 91 209 95 11
Fax (00-34) 91 209 96 56

FRANCE

Ministère de l'économie, des finances et de l'industrie
Direction du Trésor
Service des affaires européennes et internationales
Sous-direction E
139, rue du Bercy
F-75572 Paris Cedex 12
Tel. (33-1) 44 87 17 17
Fax (33-1) 53 18 36 15

IRELAND

Central Bank of Ireland
Financial Markets Department
PO Box 559
Dame Street
Dublin 2
Tel. (353-1) 671 66 66

Department of Foreign Affairs
Bilateral Economic Relations Division
76-78 Harcourt Street
Dublin 2
Tel. (353-1) 408 24 92

ITALY

— *Competent Authorities for exceptions on assets freeze*

Ministero dell'Economia e delle Finanze
Comitato di sicurezza finanziaria
Via XX Settembre 97
I-00187 Roma
csf@tesoro.it
Tel. + 39 06 4 761 39 21
Fax + 39 06 4 761 39 32

— *Competent Authorities for exceptions on visa ban*

Ministero degli Affari Esteri
Piazzale della Farnesina, 1
I-00100 Roma
Direzione Generale per gli Italiani all'estero e le Politiche Migratorie
Uff. VI (cons. Amb. Carlo Colombo)
Tel. 00 39 06 3691 35 00
Fax 00 39 06 3691 85 42-2261

LUXEMBOURG

Ministère des affaires étrangères, du commerce extérieur, de la coopération, de l'action humanitaire et de la défense
Direction des relations économiques internationales
BP 1602
L-1016 Luxembourg
Tel. (352) 478-1 or 478-2350
Fax (352) 22 20 48

Ministère des Finances
3, rue de la Congrégation
L-1352 Luxembourg
Tel. (352) 478-2712
Fax (352) 47 52 41

▼B

NETHERLANDS

▼M4

Ministerie van Financiën
 Directie Financiële Markten, afdeling Integriteit
 Postbus 20201
 2500 EE Den Haag
 The Netherlands
 Tel. (31-70) 342 89 97
 Fax (31-70) 342 7918

▼M1

AUSTRIA

Österreichische Nationalbank
 Otto-Wagner-Platz 3
 A-1090 Wien
 Tel. (43 1) 404 20-0
 Fax (43 1) 404 20 —73 99

Bundesministerium für Inneres
 Bundeskriminalamt
 Josef-Holaubek-Platz 1
 A-1090 Wien
 Tel (43 1) 313 45-0
 Fax: (43 1) 313 45-852 90

▼B

PORTUGAL

Ministério das Finanças
 Direcção Geral dos Assuntos Europeus e Relações Internacionais
 Avenida Infante D. Henrique, n.º 1, C 2.º
 P-1100 Lisboa
 Tel. (351-1) 882 32 40/47
 Fax (351-1) 882 32 49

Ministério dos Negócios Estrangeiros
 Direcção Geral dos Assuntos Multilaterais/Direcção dos Serviços das Organizações Políticas Internacionais
 Largo do Rilvas
 P-1350-179 Lisboa
 Tel. (351 21) 394 60 72
 Fax (351 21) 394 60 73

FINLAND

Ulkoasiainministeriö/Utrikesministeriet
 PL 176
 SF-00161 Helsinki
 Tel. (358-9) 13 41 51
 Fax (358-9) 13 41 57 07 and (358-9) 62 98 40

SWEDEN

- *Articles 3 and 5*
 Finansinspektionen
 Box 7831
 S-103 98 Stockholm
 Tel. 08-787 80 00
 Fax 08-24 13 35
- *Article 4*
 Riksförsäkringsverket (RFV)
 S-103 51 Stockholm
 Tel. 08-786 90 00
 Fax 08-411 27 89

▼M1

UNITED KINGDOM

▼M4

- With respect to export restrictions:
 Department of Trade and Industry
 Export Control and Non-Proliferation Directorate
 3-4, Abbey Orchard Street
 London SW1P 2JJ
 United Kingdom

▼ **M4**

Tel. (44-207) 215 05 10
Fax (44-207) 215 05 11.

— With respect to freezing of funds and economic resources:

HM Treasury
International Financial Services Team
1, Horse Guards Road
London SW1A 2HQ
United Kingdom
Tel. (44-207) 270 5550
Fax (44-207) 270 4365

Bank of England
Financial Sanctions Unit
Threadneedle Street
London EC2R 8AH
United Kingdom
Tel. (44-207) 601 4607
Fax (44-207) 601 4309

▼ **M1**

Gibraltar:

Financial Services Commission
PO Box 940
Suite 943
Europort
Gibraltar
Telephone (+350) 40283
Fax (+350) 40282

▼ **B**

EUROPEAN COMMUNITY

▼ **M4**

Commission of the European Communities
Directorate-General for External Relations
Directorate CFSP
Unit A.2: Legal and institutional matters for external relations — Sanctions
CHAR 12/163
B-1049 Brussels
Tel. (32-2) 295 81 48, 296 25 56
Fax (32-2) 296 75 63
E-mail: relex-sanctions@cec.eu.int